WO 2004/053

5

JC17 Rec'd PCT/PTO 09 JUN 2005

MICROSCOPE WITH A VIEWING DIRECTION PERPENDICULAR TO THE ILLUMINATION DIRECTION

The present invention relates to a microscope according to the preamble of claim 1.

In contrast to work on single cells, light on embryos and other samples studies microscopy developmental biology suffer from relevant to particular problems of absorption and resolution loss. For example, biological questions relating to gene 10 in developing organisms expression patterns currently be answered only with difficulty by light microscopy imaging methods, since they are often too slow, too weakly resolving or technically complex, or they do not allow millimeter-size objects to be viewed 15 from the free working distance or from the sample holder. An acceptable solution must allow the handling of large samples and rapid high-resolution acquisition of the data, while being technically as simple 20 possible to implement.

scientific literature discloses The a for oceanographic research, which microscope characterized in that it produces an illumination light plane in a sample chamber by using a laser and detects the fluorescent signals produced in the illumination 25 light plane perpendicularly to this plane by using a camera [E. Fuchs et al., Opt. Express 10, 145 (2002)]. This microscope is similar to the ultramicroscope of H. Siedentopf and R. Zsigmondy [Ann. Phys. (1903) and is used for the detection of individual 30 free-floating particles such as bacteria. It is not suitable for recording millimeter-size samples, for example in developmental biology, since a cuvette is used as the sample holder. It is likewise unsuitable 35 for three-dimensional imaging, since it does not have moving the sample relative to the any means of illumination light plane.

10

15

20

25

30

35

19720513 Al or US 5,903,781 and scientific literature [D. Huber et al., J. Microsc. 208 (2001)] disclose an instrument for threedimensional macrography, in which an arrangement for producing light planes is used for the photographic recording of objects. In this case, an object is moved through an illumination plane and the reflected and scattered light is detected by a camera. This equipment is used to prepare three-dimensional reconstructions of centimeter-size objects. It is not, however, suitable for the use of fluorescent signals or for the highresolution rendition of objects. A slit diaphragm in conjunction with a mirror arrangement is used for producing the light planes. Owing to the use of an only linearly mobile sample stage, the sample cannot be rotated so that it is not possible to view the sample from several sides.

The technical scientific literature furthermore discloses constructions for optical tomography. Optical projection tomography is used, for example, in gene expression analysis [J. Sharpe et al., Science 296, 541 (2002)]. This is a system in which projections of biological samples are recorded, the sample being rotated about an axis perpendicular to the detection the sample is not selectively direction. Since illuminated perpendicularly to the detection axis by an illumination light plane, in contrast to the microscope according to the invention, the microscope has a very long depth of focus with which a large part of the The microscope does sample can be acquired. therefore offer the opportunity to move the sample along the detection axis in order to record a threedimensional image. A three-dimensional image of the sample with spatial resolution is therefore possible only by reconstruction from the projections.

DE 43 26 473 C2 discloses a confocal theta microscope, which is characterized in that it uses a first objective for point illumination and a second

10

15

20

25

30

35

objective to project the object light onto a point detector, the detection direction being substantially perpendicular to the illumination direction. The confocal overlap region of the illumination volume with the detection volume is therefore particularly small, and the microscope achieves an almost isotropic resolution whose order of magnitude corresponds to the lateral resolution of a confocal microscope.

This theta microscope is arranged confocally, however, which places stringent requirements on the relative alignment of the illumination and detection focal points. Despite a large working distance, it is furthermore not readily capable of imaging because the object in the theta This is objects. microscope does not have enough freedom of movement for scanning the object, and owing to the point detection it has to be scanned in three directions so that imaging takes a very long time. The illumination light is focused at an illumination point.

It is an object of the present invention to provide a microscope which is suitable for the high-resolution three-dimensional viewing of millimeter-size biological objects, wherein fast acquisition of the data is possible and the structure is technically as simple as possible to implement.

This object is achieved according to invention by the microscope as specified in claim 1. The sample is illuminated by a thin light strip, and the viewing takes place perpendicularly to this object two-dimensional illumination region, which has a extent. The thickness of the illumination light strip thus determines the depth of focus of the system to a substantial extent. For imaging, the object is moved through the stationary light strip, and fluorescent and/or scattered light is recorded by a two-dimensional detector in each position of the scan movement. Since the object can be rotated in the preferred embodiment, is possible to perform such three-dimensional it

10

30

35

imaging from several sides and combine these to form a single three-dimensional image, the resolution of which is essentially determined by the lateral resolution of the individual images. The high resolution of this illumination, image results from the focused perpendicular detection, the movement of the object and individual exposures by combination of processing.

The microscope according to the invention has an illumination light path and a detection light path, which preferably are mutually orthogonal in the object illumination region so that the detection direction is to the illumination light perpendicular Nevertheless, the advantages of the invention are still achieved to a sufficient extent when the angle between 15 the illumination and detection directions, or between the detection illumination light plane and direction, does not differ too greatly from a right angle.

A laser which allows selective stimulation of 20 fluorescent emission in the sample is preferably used source. Ιt is preferable to use the light cylindrical lens for focusing the illumination light to form a thin strip, although it is also possible to use a different focusing element (for example a holographic 25 element or a conical lens (axicon) or a phase plate or other elements for producing a Bessel beam).

light which is detected is The fluorescent light. It is nevertheless also possible to scattered detection light. The detect preferably projected onto the detector by a telecentric system of two objectives. Other optical modules are nevertheless also suitable.

The detection is preferably carried out using a two-dimensional detector which detects the full field, for example a CCD camera. When such a detector is used, rapid imaging is possible and the movement of the sample for a three-dimensional exposure is limited to

10

15

20

25

30

35

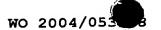
PCT/EP2003/005991

one direction (i.e. along the detection axis). resolution of the system is determined by the lateral resolution of the detection optics.

Since the surface area of currently available insufficient to guarantee is generally detectors complete high-resolution recording of objects measuring embodiment one millimeters, in microscope according to the invention it is possible to detection plane, detector in the essentially laterally with respect to the detection direction in order to record images of parts of the object, which can be combined to form an image of the entire object.

In a simple preferred structure, no optical elements are used for guiding the beam paths. Mirrors, dichroic mirrors, beam splitters or optical fibers, for example, may nevertheless be used for guiding the beam paths. The fact that the illumination and detection beam paths are separate in the microscope according to the invention makes it possible to obviate the use of passive components such as dichroic mirrors or active, for example acousto-optical components for separating the illumination and fluorescent light, as is customary in other fluorescence microscopes.

The structure may, for example, be supplemented with a further illumination light path, the light of form a strip, orwhich is focused to illumination region, which preferably lies in the same plane as the object illumination region of the first illumination light path, so that better lighting of the further achieved. The light for this sample is illumination light path may come from the same light preferably sample is this case, the source. In illuminated from two opposite directions. The alignment workload in the microscope according to the invention is small in contrast to 4Pi confocal microscopy [S. Hell and E.H.K. Stelzer, J. Opt. Soc. Am., A 9, 2159 (1992)] since it is only necessary to superimpose two



10

15

20

30

35

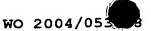
light strips which are several micrometers thick. Furthermore, the phase of the beams does not need to be taken into account.

The microscope according to the invention may nevertheless be operated as a non-confocal 4Pi theta microscope. In this case, as in a 4Pi(A) confocal microscope, the sample is illuminated coherently from two opposite directions so that an interference pattern which spatially modulates the intensity in the illumination light plane occurs along this illumination axis. The illumination volume is thereby halved, and by displacing the interference pattern (by adjusting the phase difference between the beams) it is possible to illuminate complementary regions of the sample so that an image can be reconstructed with increased resolution along the illumination axis.

The structure may be supplemented with a further detection light path, for example, by which light emitted in the opposite direction to the existing detection light path is detected. In this way, detection of the light can always take place so that the light travels as short as possible a path through the sample.

Scattered light detectors and/or transmission 25 light detectors may additionally be provided.

Although it is possible to place the sample on a sample stage or hold it in air in the microscope according to the invention, the sample is preferably held from above by a holder in a water-filled sample chamber and can be rotated about the vertical axis, i.e. the axis in the gravitational direction. This has the advantage that there is no change in the gravity acting on the sample, and it is not deformed, when the sample is rotated for imaging from another direction. During such a rotation of the sample in the sample chamber, the sample chamber is preferably not moved so that the optical path lengths (apart from differences due to the refractive index in the sample itself) do



10

15

20

25

30

35

not change during the movement process. This leads to a better image quality. The sample held in this way may advantageously be oriented so as to minimize the effect of strongly scattering or absorbing parts of the sample during the image recording.

In another embodiment of the microscope according to the invention, it is also possible to rotate the illumination and detection paths about the object to be studied while the latter is stationary. Then, however, the sample or object generally needs to be readjusted in order to be recorded in further images.

The object to be studied lies in the two-dimensional object illumination region when an image is recorded, the object being substantially larger than the thickness of this region. A two-dimensional image of the object parts located in this region is recorded by the two-dimensional detector. A three-dimensional image of the object is recorded by scanning the object in the detection direction through the stationary illumination region (or by scanning the illumination region through the object), a two-dimensional image being recorded in each position of the object. The synchronization of movement, illumination and detection is preferably optimized in order to minimize the stress on the sample.

The rotation of the object (like the linear scan movement) is preferably controlled electronically, so that the recording of a plurality of images from different angles can be automated and the speed of the sample examination can be increased. The number of images and the rotation angles of the sample which are required for recording a full image with a particular spatial resolution may be optimized in favor of a short sample examination time and therefore low stress on the sample.

Preferably, the object to be studied can also be tilted about the illumination axis so that it can

10

15

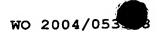
20

also be viewed from additional directions. In another embodiment of the microscope according to the invention, a second detection light path is provided which makes it possible to detect the light emitted downward. If the object illumination region is then rotated by 90 degrees about the illumination axis (for example by rotating the cylindrical lens), then the sample can be optically sectioned horizontally (and a three-dimensional image can be produced by a vertical scan movement).

Advantageously, in the microscope according to the invention, the cylindrical lens can preferably be moved with a high frequency, for example moved in the illumination light path with a high frequency along the cylinder axis and/or the illumination axis, and/or the cylinder axis can be inclined with a high frequency in the direction of the illumination axis, so that the effect of contamination on the cylindrical lens is less strong and the sample is lit more uniformly.

Preferably, a plurality of biological samples can be held simply by being embedded in a gel (about 99% water) or another polymerizing or crosslinking structure.

The images recorded from different directions by rotating the object to be studied allow its three-25 dimensional reconstruction by combining the individual three-dimensional raw data records. Since only a part of the sample is imaged optimally in the preferred embodiment of the microscope according to the invention (in general the two octants which lie inside the right 30 angle between the illumination and detection axes), at least four images are required for good reconstruction of the full sample. These images can be combined so that the reconstruction offers a higher resolution than 35 the individual images. The quality of the reconstructed image can be improved by recording along angles, so that the dead angles of the common optical transfer function are filled in.



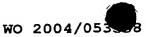
30

35

When objectives with long focal lengths are used, a working distance of several millimeters is available. The size of the object is primarily limited by its optical transparency: if all of the object is intended to be studied (and not just the peripheral layers), enough light from every part of it must reach the detector in the one or other orientation.

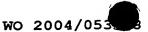
mentioned above, depending on the magnification of the optical system in the detection beam path, it may be necessary to displace the detector 10 assigned to the detection beam path in order to be able to record a full image of the object to be studied, essentially owing to the limited number of detector pixels in two-dimensional pixel detectors. This means the resolution of the overall system 15 that essentially limited not by the numerical aperture of the optical components, in particular the lenses being used and therefore the resolution in the sample itself, but rather by the technical limitations which are encountered in the field of pixel detectors such as 20 those used, for example, in CCD cameras. This problem countered by using high-resolution may be detectors with a pixel number in the range of several millions as those used, for example, in astronomy or 25 digital photography. These pixel detectors, however, are comparatively expensive and slow.

aspect of the present invention Another therefore relates to a microscope having at least one illumination beam path and at least one detection beam path, which is characterized in that each illumination beam path is provided with a focusing arrangement for producing a linear object illumination region which extends in the direction of an illumination axis of the illumination beam path, in that a detection direction detection the at least one beam the linear object approximately orthogonal to illumination region, and in that at least one mobile arrangement is provided for producing a relative



movement between the linear object illumination region and an object to be studied.

of the aspect According to this invention, the object illumination region is therefore essentially limited to one dimension, longitudinal dimension, so as to change over from the two-dimensional structure of the object illumination region as discussed above to an elongated or linear structure. With this linear object illumination region, accordingly, only linear sections of an object to be 10 studied are lit and stimulated to fluoresce, or used to scatter light. These linear illuminated regions which are now produced can be imaged through the detection beam path or paths onto pixel detectors which have an elongated structure, i.e. pixels successively arranged 15 essentially in one dimension. Such detectors, which are to be interpreted in principle as "one-dimensional" pixel detectors, can be obtained with a substantially larger pixel number, for example up to 8000 pixels. The sections of an object to be studied which are now lit 20 by the linear object illumination region and imaged in therefore be recorded with detector can correspondingly high resolution actually in the and correspondingly converted detector itself, high-resolution images. Since the dimension of 25 pixels present in such pixel detectors, transversely to longitudinal extent of the pixel detector, generally much smaller than the width of the image of in illumination region object linear account the direction, even when taking into 30 magnification produced in the detection beam path, it may be preferable to change over to elongated "twodimensional" pixel detectors which, for example, have a pixel number of 64 x 4096, i.e. a substantially larger pixel number in the longitudinal direction of 35 object illumination region, or the corresponding image thereof, than transversely thereto.



15

20

25

30

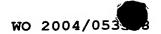
35

In order then to be able to fully image an object to be studied with such a system, or to be able to produce a complete image of it, scanning may be carried out between the object to be studied and the illumination beam path or the detection beam path so that, in principle, the object to be studied is linearly sampled and the individual line images thereby produced can then be combined to form a full image.

In order to facilitate this, for example, the at least one mobile arrangement may be designed to produce a relative movement between the object and the linear object illumination region essentially orthogonally to the illumination axis and the detection direction. To this end, for example, the at least one mobile arrangement may be designed to move the object so as to produce a relative movement.

addition to Alternatively or in displacement of the object to be studied, the at least one mobile arrangement may be designed to move the at least one illumination beam path at least in the linear object illumination region provided by it, in order to movement. Since the the relative produce illumination region is in this case shifted while the object is stationary, for example, it is then necessary for the at least one mobile arrangement to be designed to move the at least one detection beam path accordance with the movement of the at least illumination beam path, at least in its region near the object.

As mentioned above, the at least one detection beam path may have a detector with a multiplicity of detector pixels, in which case it may be preferable to select the number and positioning of the detector pixels of the detector so that the at least one detection beam path projects a section of the object, illuminated by the at least one illumination beam path in the object illumination region, essentially fully onto the detector.



25

30

35

In order to be able to produce not only a surface image of an object to be studied with the system according to the invention, but also to be able to image it three-dimensionally by three-dimensional sampling, it is furthermore proposed for the at least one mobile arrangement to be designed to move the object to be studied, essentially in the direction of the detection direction of the at least one detection beam path.

From the explanations above, it is clear that 10 an essential principle of the present invention is to produce an elongated object illumination region with at least one illumination beam path, in which an object to be studied can then be positioned in order to produce an image of the section of the object to be studied 15 object illumination the region, positioned in object, by stimulating entire the fluorescence or by generating scattered light in at least one detection beam path.

The present invention therefore also relates to a microscope which has at least one illumination beam path and at least one detection beam path, characterized in that each illumination beam path is provided with a focusing arrangement for producing an region which extends object illumination direction of an illumination axis of the illumination beam path, in that a detection device of the at least one detection beam path is approximately orthogonal to the object illumination region, and in that a mobile provided for producing a relative arrangement is movement between the object illumination region and an object to be studied.

The invention will be explained in more detail below with reference to the appended drawings, in which:

Fig. 1 shows the schematic representation of the beam path in one embodiment of the microscope according to the invention, a single

10

15

25

30

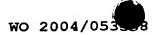
35

illumination beam path and a single detection beam path being provided, seen in observation direction I of Fig. 2;

- Fig. 2 shows the embodiment represented in Fig. 1 in observation direction II in Fig. 1;
- Fig. 3 shows an outline representation of the illumination beam path, which emerges from a cylindrical lens and forms an object illumination region in the region of a focus line;
- Fig. 4 shows a plan view of the beam path of Fig. 3 in observation direction IV in Fig. 3;
- Fig. 5 shows the schematic representation of the beam path in another embodiment of the microscope according to the invention, two illumination beam paths being provided;
- Fig. 6 shows another outline representation of a microscope according to the invention;
- Fig. 7 shows a view corresponding to Fig. 1 of an alternatively configured microscope according to the invention.

Fig. 1 shows an embodiment of a microscope 100 according to the invention. The structure comprises a light source 1, the collimated light beam 2 from which is focused into the sample 4 by a cylindrical lens 3. This creates a thin vertical light strip 11 by which fluorescent emission can be induced in the sample 4. The emitted light 5 is projected through detection optics 6 onto the two-dimensional detector 8, for example a CCD camera.

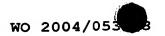
The structure is particularly simple owing to the right-angled arrangement (= 90 degrees) of the illumination direction 9 and the detection direction 10. In particular, the use of dichroic mirrors for separating the illumination and fluorescent light in the detection beam path 5 can be obviated. The filters 7 in the illumination beam path 2 and in the detection beam path 5 are glass filters or acousto-/electro-



/magneto-optical filters, and allow selective choice of wavelengths for the illumination and the detection.

The sample 4 is held in a sample chamber 13 by a holder 12, and is moved through the stationary light plane 11 in the detection direction 10 for imaging. The holder 12 also makes it possible to rotate the sample 4 about its vertical axis 14, so that the sample 4 can be illuminated and viewed from several sides.

Figs 3 and 4 show in outline the aforementioned illumination beam path 2 which is produced with the aid 10 of the cylindrical lens 3. Using the cylindrical lens 3. whose focal length may preferably lie in the range of from 10 mm to 100 mm, light emitted by the light source 1 is focused at a comparatively small angle α . In the region of a focus line L, this creates an object 15 illumination region 20 indicated by dashes in Fig. 3, which approximately has a two-dimensional structure or extent, and is formed by cylinder sections on either side of the focus line. With a dimension a of about 5 mm for this object illumination region 20 as 20 measured in the direction of the illumination axis, or illumination direction, and with a thickness dimension of about 20 µm for the illumination beam path 2 in the region of the focus line b, a thickness dimension c of approximately 60 µm is obtained at the end regions 22, -25 24 of the object illumination region 20 lying in the illumination direction, although this naturally depends on the numerical aperture provided for the cylindrical lens 3. Throughout the object illumination region 20, there is therefore a negligible variation - expressed 30 in terms of the dimensions of the objects to be studied - in the thickness of the object illumination region 20 in the illumination beam path 2, so that, in particular taking into account the dimensions of the objects to be thickness of constant 35 studied, a illumination region and therefore a two-dimensional or planar structure thereof can be assumed here to a first approximation.



30

35

Fig. 5 represents a modified configuration of the microscope 100, in which two illumination beam paths 2, 2' are provided. In the case represented, each of these two illumination beam paths 2, 2', which have illumination directions oppositely directed 5 other, corresponding to each illumination axes respectively has a cylindrical lens 3**′** 3, optionally assigned filters 7, 7' and a light source 1, of this configuration, it variant furthermore possible to provide more than just one 10 light source. By superposition of the two object illumination regions of these illumination beam paths 2, 2', which object illumination regions were presented in more detail above with reference to Figs 3 and 4, this creates a thin vertical light strip which is more 15 homogeneous compared to the light strip embodiment represented in Fig. 1. The emitted light 5 is projected through detection optics 6 onto the twoembodiment detector 8. This dimensional microscope according to the invention is particularly 20 suitable for absorbent samples, for which it is not sample with illuminate the entire to possible illumination from one side.

In this configuration, it is possible to make the two illumination beam paths 2, 2', or their light beams, interfere deliberately by defined adjustment of the phase angle of these light beams with respect to each other, wherever the two object illumination regions of these two illumination beam paths 2, mutually overlap. In this way, in the region where the object or sample 4 to be studied is to be illuminated, it is possible to stop out particular sections interference or highlight particular destructive regions by constructive interference, so that resolution of the overall system can be further improved.

Fig. 6 depicts another variant of the microscope 100 according to the invention. The arrow $^{\mathrm{P}}$

10

15

indicates that the cylindrical lens 3 shown therein can 90°, about rotated, for example through illumination axis of the illumination beam path 2. The object illumination region 20 of this illumination beam path 2 is thereby also rotated so that, starting from the orientation shown in Fig. 2 in which it essentially in the plane of the drawing, it is rotated through 90° and is then perpendicular to the plane of the drawing. In this way, it is possible to view the object 4 to be studied from a different direction, i.e. the direction lying below this object 4 representation of Fig. 2. It is also possible provide a further detection beam path 5' with which, in relation to the detection beam path 5 visible in Fig. 1, the object 4 to be studied can be viewed at an angle 90° without this object 4 itself having been rotated.

In such a system, for example by using mirrors 60 and a tilting mirror 26, it is possible to guide different detection beam paths 5, 5' selectively to the 20 same detector 8, or the same optical system with objectives 6, according to the position of the tilting mirror 26. In accordance with the rotational position of the cylindrical lens 3, the tilting mirror 26 will then correspondingly be switched over. It is of course 25 possible to provide two detection beam paths 5, 5' with respectively assigned objective arrangement detector, independently of each other and for example at an angle of 90°. It is also possible to make at least one of these systems mobile such that it can be 30 rotated together with the cylindrical lens 3 about the illumination axis of the illumination beam path 2 in Fig. 2, so that imaging can then be produced all around the object 4 to be studied by simultaneously rotating the cylindrical lens 3 and this detection beam path, 35 without this object itself having been moved.

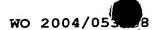
An alternatively configured microscope 100 according to the invention is represented in Fig. 7.

30

35

The basic structure, as well as the viewing mode, are the same as in Fig. 1 so that reference may generally be made to the comments above. There is again an illumination beam path, essentially provided by the light beam 2, which is focused by using an optical 5 system in order to generate an object illumination lens 3 used here is no longer a region 20'. The cylindrical lens, but a lens which is rotationally symmetric with respect to the illumination axis 9 of the illumination beam path. This generates an object 10 illumination region 20' which is likewise essentially rotationally symmetric and therefore, particularly in the region where the object 4 to be studied i.e. the sample is positioned, can be interpreted as a linear line-like object illumination region or 15 illumination region. The dimensions of this essentially linear object illumination symmetric rotationally region may, naturally depending on the focal length of the lens 3 or of the optical system being used, be in the range of 10 - 20 μm at the center while having a 20 dimension in the range of 40 - 60 μm in the edge regions.

In this microscope 100 as shown in Fig. 7, therefore, a correspondingly linear region instead of a wafer-like or two-dimensional region of the sample 4 is lit when a sample 4 is positioned in the object illumination region 20'. The image of this linearly illuminated region as produced in the detection beam path 5 is projected via its optical system onto the detector 8, so that an optionally magnified line image is generated there. The detector 8 is constructed as a pixel detector and, in accordance with the linear image now produced, has more of a "one-dimensional" pixel arrangement. In this arrangement, the positioning of the pixels is such that a substantially larger number of the pixels will lie successively in the longitudinal direction of the linear image which is produced, than transversely thereto. The number of pixels in the



10

15

20

25

30

longitudinal direction or transverse direction is preferably selected so that the linear image produced in the detection beam path 5 can be recorded fully by the detector 8 without having to move the latter. In the extreme case, it is even possible to provide a single row of pixels. Here, it should be borne in mind that with a decreasing width of such a pixel array and progressive transition to a single pixel line, the number of pixels present in such a linear arrangement can be increased and hence the resolution of the detector 8 can be enhanced correspondingly in this direction.

In order to be able to produce full images of the sample 4 with this high-resolution microscope 100 as represented in Fig. 7, even in view of the possible structure of the detector 8, a relative movement of sample 4 with respect to the linear illumination region 20' is produced according to the invention. There are in principle various ways of doing this. On the one hand, the sample 4 may be displaced orthogonally to the linear object illumination region and also orthogonally to the detection beam path 5, i.e. perpendicularly to the plane of the drawing in the representation of Fig. 7. In this way, linear regions the sample 4 are successively illuminated scanning, so that a full image of the sample 4 in a plane can be produced by combining the correspondingly In order to generate recorded images. furthermore dimensional image, the sample may displaced in the direction of the detection beam path 5 or the detection direction 10, so that various planes of the sample 4 are moved through the focal plane of the illumination beam path 5.

In an alternative variant represented in Fig. 7, the sample 4 may be kept stationary while providing devices 24 and 26 both in the illumination beam path 2 and in the detection beam path 5 which facilitate displacement of these two beam paths 2, 5 in their

10

15

20

25

30

35

region near the sample. For example, these devices 24, 26 may be beam deflection units which, for example, respectively contain a tiltable mirror. The two beam deflection units 24, 26 are operated by a control device 28 in order to match their movements to each other, which ensures that the region of the sample 4 currently being lit by the object illumination region 20' is always projected through the detection beam path 5 onto the detector 8. In this way it is possible for otherwise cannot be moved the sample, which perpendicularly to the plane of the drawing in Fig. 7, to be scanned in a plane. Here again, in order to obtain a three-dimensional representation, the sample 4 is then displaced again in the detection direction 10 in order to sample a plurality of planes in succession.

It is of course also possible to combine the two aforementioned ways of producing a relative movement between the sample 4, on the one hand, and the beam paths, on the other hand, in which case it should be borne in mind that the movement of the beam paths can be carried out faster than the movement of the sample.

With the system as represented in Fig. 7, it is thus possible to use high-resolution "one-dimensional" or elongated pixel arrays in the detector 8 in order to produce correspondingly high-resolution able to images of the respectively lit regions of the sample 4. A further advantage of this "sampling" of the sample 4 is that the position of the object illumination region can be matched better to the field of view of the detection optics, i.e. regions which are not intended to be imaged do not have to be sampled or illuminated all, without causing any deterioration of sampling or imaging of other regions of interest. This scan movement of the linear object illumination region with respect to the sample to be studied furthermore gradually generates an illumination plane or a twodimensional object illumination region which has a more

10

15

20

25

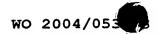
30

35

homogeneous intensity in the direction of the relative is the case with corresponding beam movement than expansion in the systems described above, since the intensity profile in the object illumination region therein is also dependent on the intensity profile of the focused light beam. Higher intensities can also be achieved owing to the stronger focusing of the light. The laser power is therefore used more efficiently, advantageous particularly for is which fluorescence or multi-photon stimulation.

It should be pointed out that various aspects the microscope according to the invention, example the provision of different numbers illumination beam paths and detection beam paths, the relative positioning and phase adjustment thereof, the measures for moving an object by displacement or rotation or for moving the optical system, for example while the object is stationary, may of course whether irrespective of the implemented illumination region has a two-dimensional extent or is formed essentially as a band or linearly.

The invention relates to a microscope in which a layer of the sample is illuminated by a thin light strip 11 and the viewing takes place perpendicularly to the plane of the light strip. The thickness of the light strip 11 therefore essentially determines the depth of focus of the system. For the imaging, object 4 is moved through the light strip 11 which is stationary with respect to the detector, fluorescent and/or scattered light is recorded by a detector. Strongly absorbing two-dimensional strongly scattering objects 4 are viewed from several spatial directions. The three-dimensional images which are recorded from each direction can subsequently be combined to form an image in which the data weighted according to their resolution. The resolution of the combined image will then be dominated by the lateral resolution of the individual images.

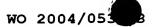


10

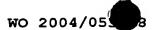
15

Claims

- 1. A microscope having at least one illumination beam path (2; 2, 2') and at least one detection beam path (5), characterized in that
- each illumination beam path (2; 2, 2') is provided with a focusing arrangement (3; 3, 3') for producing a two-dimensional object illumination region (20) which extends in the direction of an illumination axis of the illumination beam path (2; 2, 2') and transversely thereto,
- a detection direction (10) of the at least one detection beam path (5) is approximately orthogonal to the two-dimensional object illumination region (20), and
- a mobile arrangement (12) is provided for producing a relative movement between the two-dimensional object illumination region (20) and an object (4) to be studied.
- 20 2. The microscope as claimed in claim 1, characterized in that the mobile arrangement (12) can produce a rotational movement of the object (4) and/or a displacement movement of the object (4).
- 3. The microscope as claimed in claim 1 or 2, characterized in that the mobile arrangement (12) is designed to move the object (4) while the two-dimensional object illumination region (20) is essentially stationary.
- 4. The microscope as claimed in claim 1 or 2, 30 characterized in that the mobile arrangement is designed to move the two-dimensional object illumination region (20) while the object (4) is essentially stationary.
- 5. The microscope as claimed in one of claims 1
 35 to 4, characterized in that the at least one illumination beam path (2; 2, 2') has a cylindrical lens (3; 3, 3') for focusing the illumination light.



- 6. The microscope as claimed in claim 5, characterized in that the cylindrical lens (3; 3, 3') can be rotated about the illumination axis and/or displaced in the direction of the illumination axis and/or the cylinder axis, and/or can be tilted via the cylinder axis with respect to the illumination axis.
- 7. The microscope as claimed in claim 6, characterized in that the movement of the cylindrical lens (3; 3, 3') is a high-frequency movement.
- 10 8. The microscope as claimed in one of claims 1 to 7, characterized in that scattered light or fluorescent light of one or more wavelengths is used.
 - 9. The microscope as claimed in one of claims 1 to 8, characterized in that the light source (1; 1, 1')
- 15 is a lamp or a laser, which provides light of one or more wavelengths.
 - 10. The microscope as claimed in one of claims 1 to 9, characterized in that the object (4) is to be held by a holder (12) in a sample chamber (13), in
- 20 which it can be rotated about an axis (14) corresponding essentially to the gravitational direction and can be moved along at least one direction.
- 11. The microscope as claimed in one of claims 1
 25 to 10, characterized in that at least two illumination
 beam paths (2, 2') with essentially opposite
 illumination directions are provided for producing at
 least locally overlapping two-dimensional object
 illumination regions (20).
- 30 12. The microscope as claimed in claim 11, characterized in that the illumination light of the two illumination beam paths (2, 2') interferes at least locally in the direction of the illumination axis in the region of the two-dimensional object illumination 35 region (20).
 - 13. The microscope as claimed in claim 12, characterized in that the illumination light of the two



20

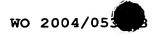
25

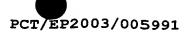
illumination beam paths (2, 2') has a constant, adjustable phase.

- 14. The microscope as claimed in one of claims 1 to 13, characterized in that the at least one detection beam path (5) has a detector, and in that the detector can be moved laterally with respect to the detection direction of the at least one detection beam path (5).
- 15. The microscope as claimed in one of claims 1 to 14, characterized in that the at least one detection 10 beam path (5; 5') can be adapted so that the detection direction is approximately orthogonal to the two-dimensional object illumination region (20) when the object illumination region (20) is shifted.
- 16. A microscope having at least one illumination
 15 beam path (2) and at least one detection beam path (5),
 characterized in that
 - each illumination beam path (2) is provided with a focusing arrangement (3) for producing a linear object illumination region (20') which extends in the direction of an illumination axis of the illumination beam path (2),
 - a detection direction (10) of the at least one detection beam path (5) is approximately orthogonal to the linear object illumination region (20'), and
 - at least one mobile arrangement (24, 26, 28) is provided for producing a relative movement between the linear object illumination region (20') and an object (4) to be studied.
- 30 17. The microscope as claimed in claim characterized in that the at least one mobile arrangement (24, 26, 28) is designed to produce a relative movement between the object (4) and the linear illumination region (20**′**) essentially 35 orthogonally to the illumination axis and the detection direction (10).
 - 18. The microscope as claimed in claim 17, characterized in that the at least one mobile

arrangement is designed to move the object (4) in order to produce a relative movement.

- 19. The microscope as claimed in claim 17 or 18, characterized in that the at least one mobile arrangement (24, 26, 28) is designed to move the at least one illumination beam path (2) at least in the linear object illumination region (20') provided by it, in order to produce the relative movement.
- 20. microscope as The claimed in claim 19, 10 in that the characterized at least one mobile arrangement (24, 26, 28) is designed to move the at least one detection beam path (5) in accordance with the movement of the at least one illumination beam path (2), at least in its region near the object.
- 15 21. The microscope as claimed in one of claims 16 to 20, characterized in that the at least one detection beam path (5) has a detector (8) with a multiplicity of detector pixels.
- 22. The microscope as claimed in claim 21, characterized in that the number and positioning of the detector pixels of the detector (8) are selected so that the at least one detection beam path (5) projects a section of the object (4), illuminated by the at least one illumination beam path (2) in the object illumination region (20'), essentially fully onto the detector (8).
- 23. The microscope as claimed in one of claims 16 to 22, characterized in that the at least one mobile arrangement is designed to move the object to be 30 studied essentially in the direction of the detection direction (10) of the at least one detection beam path (5).
 - 24. A microscope having at least one illumination beam path (2; 2, 2') and at least one detection beam path (5), characterized in that
 - each illumination beam path (2; 2, 2') is provided with a focusing arrangement (3; 3, 3') for producing an object illumination region (20; 20')

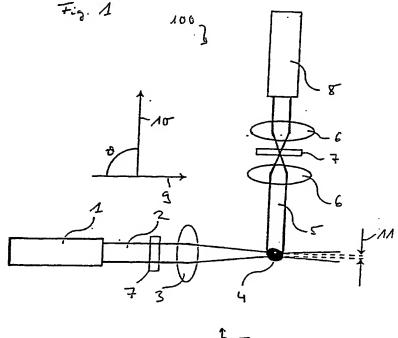




which extends in the direction of an illumination axis of the illumination beam path (2; 2, 2'),

- a detection device (10) of the at least one detection beam path (5) is approximately orthogonal to the object illumination region (20; 20'), and
- a mobile arrangement is provided for producing a relative movement between the object illumination region (20; 20') and an object (4) to be studied.

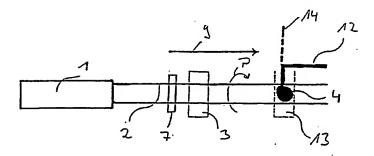
10/538081

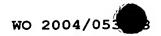


î.

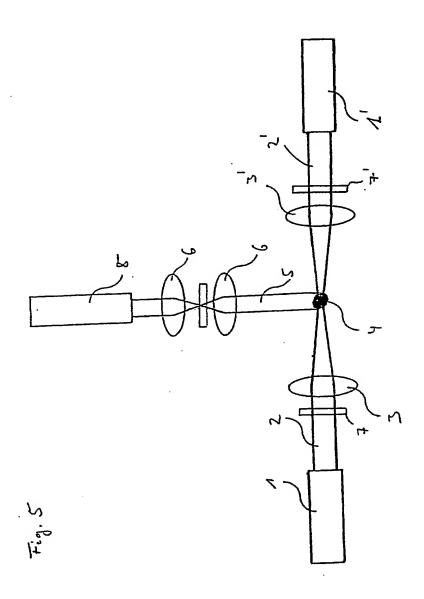
Fig. 2

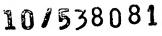
J-1





10/538081





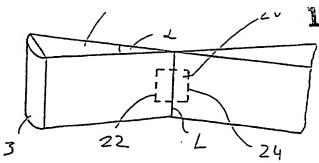


Fig. 3

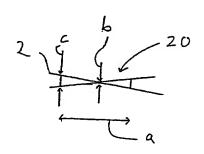
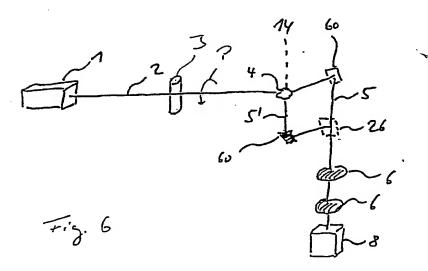


Fig. 4



10/538081

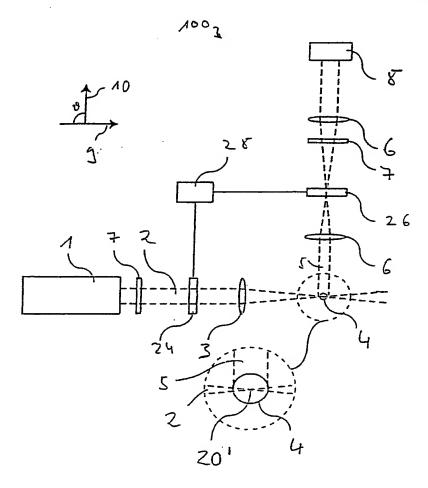


Fig. 7